

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
Львівський національний університет імені Івана Франка
Філологічний факультет
Кафедра слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького

Затверджено

На засіданні кафедри слов'янської
філології імені професора Іларіона
Свенціцького
філологічного факультету
Львівського національного університету
імені Івана Франка
(протокол № 1 від 31 серпня 2023 р.)

Завідувач кафедри



(доц. Сорока О.Б.)

Силабус
«НАВЧАЛЬНА: ДЖЕРЕЛОЗНАВЧА ПРАКТИКА»,
що викладається в межах
ОПП «СЕРБСЬКА МОВА ТА ЛІТЕРАТУРА»,
першого (бакалаврського) рівня вищої освіти
для здобувачів з спеціальності
035 Філологія. Спеціалізація
035.035 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – сербська

Львів 2023 р.

**Силабус «Навчальна: джерелознавча практика»
2023/2024 навчального року**

Назва курсу	«Навчальна: джерелознавча практика»
Адреса викладання курсу	Львівський національний університет ім. Івана Франка м. Львів, вул. Університетська, 1.
Факультет та кафедра, за якою закріплена дисципліна	Філологічний факультет Кафедра слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького
Галузь знань, шифр та назва спеціальності	Галузь знань 03 Гуманітарні науки. Спеціальність 035 Філологія. 035.035 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – сербська
Викладачі курсу	ст. викл. Лазор О.Я. доц. Албул О.А. доц. Василюшин М.Б. доц. Хороз Н.С. доц. Хода Л.Д.
Контактна інформація викладачів	oksana.lazor@lnu.edu.ua olha.albul@lnu.edu.ua mariya.vasylyshyn@lnu.edu.ua nataliya.khoroz@lnu.edu.ua lidiya.khoda@lnu.edu.ua кафедра слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького, вул. Університетська, 1, к. 324
Консультації по курсу відбуваються	в день проведення інструктажу (за попередньою домовленістю)
Сторінка курсу	https://philology.lnu.edu.ua/course/dzhereloznavcha-praktyka
Інформація про курс	«Навчальна: джерелознавча практика» полягає в тому, щоби допомогти студентам оволодіти сучасними методами, формами організації праці в галузі їх майбутньої професії; сформувані у них на базі одержаних знань професійних умінь і навичок для прийняття самостійних рішень під час конкретної роботи в реальних умовах; виховати в них потребу систематично оновлювати свої знання, вести наукові дослідження та творчо застосовувати отримані знання в практичній діяльності. Практика студентів передбачає безперервність та послідовність її проведення, органічне поєднання з практичними заняттями, отримання достатнього обсягу компетентностей відповідно до освітньо-професійних програми.
Коротка анотація курсу	«Навчальна: джерелознавча практика» – це нормативна дисципліна для студентів I курсу слов'янської філології освітньо-кваліфікаційного рівня “бакалавр”, що викладається в 2 семестрі в обсязі 4,5 кредитів (за Європейською Кредитно-Трансферною Системою ECTS).
Мета та цілі курсу	Метою джерелознавчої практики є розширення знань студентів-славистів з історії та культури тієї країни, мову якої вони вивчають. Упродовж джерелознавчої практики студенти поглиблюють знання, отримані з курсів “Вступ до слов'янської філології”, “Старослов'янська мова”, “Основна слов'янська мова (сербська)”, а теми підібрані так,

	<p>щоби сформувати у студентів уміння бачити, розуміти, аналізувати та оцінювати факти взаємозв'язків між культурою (в т.ч. мовами і літературою) та історією слов'янських народів на синхронному та діяхронному рівнях. Практика покликана також розвинути навички студентів у роботі з інформаційними ресурсами, до яких належать у тому числі фонди окремих бібліотек та музеїв міста Львова.</p> <p>Для досягнення мети практики необхідно вирішити такі завдання:</p> <ul style="list-style-type: none"> • поглибити знання студентів, які вони отримали під час лекційних та практичних занять з курсів “Вступ до слов'янської філології”, “Старослов'янська мова”, “Основна слов'янська мова (сербська)”; • познайомити студентів зі структурою та специфікою роботи окремих бібліотек та музеїв міста Львова, у фондах яких зберігаються матеріали, що пов'язані зі слов'янством загалом та мовою, літературою, історією та культурою Сербії зокрема і що в подальшому можуть прислужитися студентам для написання контрольних, реферативних, курсових та магістерських робіт; • навчити студентів працювати з інформаційними друкованими, мережевими та локальними ресурсами для пошуку інформації, пов'язаної з мовою, літературою, історією та культурою слов'ян загалом та Сербії зокрема, а також взаєминам цієї країни з Україною; • навчити студентів основам бібліографічного опису; • навчити студентів оприлюднювати свої доповіді у формі презентації.
<p>Література для вивчення дисципліни</p>	<p style="text-align: center;">Методичне забезпечення</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Лекції з джерелознавства / В. Антонович; ред. М. Ковальський; Українська вільна академія наук в США. Історична секція, Національний ун-т “Острозька академія”. – Острог; Нью-Йорк, 2003. – 382 с. 2. Швецова-Водка Г. М. Документознавство : навч. посіб. – К.: Знання, 2007. — 398 с. <p style="text-align: center;">Рекомендована література</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Бібліотекознавство: Теорія, історія, організація діяльності бібліотек. Підручник. – Х., 1993. – 194 с. 2. Боряк О. О. Україна: етнокультурна мозаїка. – К., Либідь, 2006. – 328 с. 3. Історія західних і південних слов'ян (з давніх часів до XX ст.) – Київ: Либідь, 2001. – 628 с. 4. Яровий В. І. Історія західних та південних слов'ян у XX ст. – Київ, 1996. 5. Deretić J. Kulturna istorija Srba. Beograd. Laguna. 2022, 311 str. 6. Petrović M. Novih 147 priča iz zanimljive istorije Srba. Beograd. Laguna. 2022, 472 str. 7. Marković Slobodan G. Kulturni transfer Evropa-Srbija u XIX veku. Beograd. Dosije, 2023. 350 str. <p style="text-align: center;">Інформаційні ресурси</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Бібліотечно-інформаційний ресурс. 2. Інформаційні ресурси спільного користування. 3. Інформаційні потоки в глобальних комп'ютерних мережах.
<p>Тривалість курсу</p>	<p>3 тижні</p>
<p>Обсяг курсу</p>	<p>135 год. (4,5 ECTS)</p>

<p>Очікувані результати навчання</p>	<p><u>У результаті вивчення навчальної дисципліни студент повинен знати:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • термінологічний апарат славістики; • факти з мови, літератури, історії та культури слов'ян загалом та Сербії зокрема; • факти сербсько-українських взаємин; • інформаційні об'єкти, необхідні для пошуку матеріалу, що його можна використати для написання реферативних, курсових, дипломних робіт та для поглиблення вже сформованих знань у галузі славістики; <p>вміти:</p> <ul style="list-style-type: none"> • працювати з електронними освітніми ресурсами; • застосовувати філологічні знання для розв'язання завдань, пов'язаних з підготовкою до самостійних робіт на славістичну тематику. <p>Загальні компетентності:</p> <p>ЗК 3. Здатність спілкуватися державною мовою як усно, так і письмово.</p> <p>ЗК 4. Здатність бути критичним і самокритичним.</p> <p>ЗК 5. Здатність учитися й оволодівати сучасними знаннями.</p> <p>ЗК 6. Здатність до пошуку, опрацювання та аналізу інформації з різних джерел.</p> <p>ЗК 7. Уміння виявляти, ставити та вирішувати проблеми.</p> <p>ЗК 10. Здатність до абстрактного мислення, аналізу та синтезу.</p> <p>ЗК 11. Здатність застосовувати знання у практичних ситуаціях.</p> <p>ЗК 12. Навички використання інформаційних і комунікаційних технологій.</p> <p>ЗК 13. Здатність проведення досліджень на належному рівні.</p> <p>Фахові компетентності:</p> <p>ФК 7. Здатність до збирання й аналізу, систематизації та інтерпретації мовних, літературних, фольклорних фактів сербської мови, інтерпретації та перекладу тексту.</p> <p>Програмні результати навчання:</p> <p>ПРН 2. Ефективно працювати з інформацією: добирати необхідну інформацію з різних джерел, зокрема з фахової літератури та електронних баз, критично аналізувати й інтерпретувати її, впорядковувати, класифікувати й систематизувати.</p> <p>ПРН 3. Організувати процес свого навчання й самоосвіти.</p> <p>ПРН 6. Використовувати інформаційні й комунікаційні технології для вирішення складних спеціалізованих задач і проблем професійної діяльності.</p>
<p>Ключові слова</p>	<p>Джерелознавство, книгозбірні, бібліотечний фонд, музеї, історія, культура, фольклор, література, посольства, джерела, пов'язані з львівською славістикою</p>
<p>Формат курсу</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Найбільші книгозбірні міста Львова: історія та сучасність, фонди; послуги для пошуку та організації інформації та інтерпретації інформаційних потреб; послуги за межами фізичних стін будівель. Музеї міста Львова: Музей історії ЛНУ імені Івана Франка, Археологічний музей ЛНУ імені Івана Франка, Відділ рукописної книги Національного музею у Львові імені Андрея Шептицького. 2. Основи бібліотечно-бібліографічних знань та формування інформаційної (в т.ч. мережевої) культури. 3. Онлайн-бесіди з працівниками посольств слов'янських країн в

	Україні та України в інших слов'янських країнах про їх культурно-просвітницьку та культурно-популяризаторську роботу.
Теми	* СХЕМА КУРСУ
Підсумковий контроль, форма	залік у 2-му семестрі, усна доповідь, презентація, звіт
Пререквізити	“Вступ до слов'янської філології”, “Старослов'янська мова”, “Основна слов'янська мова (сербська)”
Навчальні методи та техніки, які будуть використовуватися під час викладання курсу	Екскурсії, онлайн-зустрічі, робота з інтернет-ресурсами, консультації, бесіди
Необхідне обладнання	роздатковий матеріал
Критерії оцінювання (окремо для кожного виду навчальної діяльності)	<p>Підсумковий контроль – диференційований залік, за який максимальна оцінка становить 100 балів:</p> <p>За змістовий модуль 1 студент може отримати 20 балів. За змістовий модуль 2 – 20 балів. За змістовий модуль 3 – 20 балів. Захист практики – 40 балів.</p> <p>На захисті практики керівники враховують оформлення письмової частини звіту (правильність, змістовність, інформативність, відповідність технічним вимогам) та усної частини звіту, що відбудеться у формі презентації письмової доповіді на визначену тему (рівень володіння матеріалом, демонстрація належних знань, відповіді на додаткові запитання).</p>
Питання до заліку.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Найбільші книгозбірні міста Львова: історія та сучасність, фонди; послуги для пошуку та організації інформації та інтерпретації інформаційних потреб; послуги за межами фізичних стін будівель. Музеї міста Львова: Музей історії ЛНУ імені Івана Франка, Археологічний музей ЛНУ імені Івана Франка, Відділ рукописної книги Національного музею у Львові імені Андрея Шептицького. 2. Основи бібліотечно-бібліографічних знань та формування інформаційної (в т.ч. мережевої) культури. 3. Культурно-просвітницька та культурно-популяризаторська робота посольств слов'янських країн в Україні та України в інших слов'янських країнах.
Опитування	анкету-оцінку з метою оцінювання якості курсу буде надано після завершення курсу.

* СХЕМА КУРСУ

Тиж. / дата /	Назва теми	Форма діяльності	Завдання	Термін виконання
Змістовий модуль 1				
1т.	Тема 1. Інструктаж з охорони праці, техніки безпеки і санітарії.	Консультація з керівниками практик,		1т.

	Ознайомлення з наказом про навчальну практику. Ознайомлення з програмою джерелознавчої практики.	самостійна робота		
1т.	Тема 2. Наукова бібліотека Львівського національного університету імені Івана Франка.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
1т.	Тема 3. Відділ реставрації та консервації рідкісних видань Львівської національної наукової бібліотеки України імені Василя Стефаника.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
1т.	Тема 4. Відділ рукописної книги Національного музею у Львові імені Андрея Шептицького.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
1т.	Тема 5. Музей історії ЛНУ імені Івана Франка. Археологічний музей ЛНУ імені Івана Франка.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
Змістовий модуль 2				
2т.	Тема 6. Бібліографічний опис. Міжнародний стандартний бібліографічний опис. Національний стандарт України.			2т.
2т.	Тема 7. Оформлення бібліографічного опису.			2т.
2т.	Тема 8. Форми бібліографічного опису.			2т.
2т.	Тема 9. Ресурси інтернету.			2т.
2т.	Тема 10. Шаблони посилань на джерела.		Список джерел, що стосується теми “Серби в Україні” (освітня програма “Сербська мова та література”), оформлений згідно з правилами бібліографічного опису.	2т.
Змістовий модуль 3				
3т.	Тема 11. Бесіда 1.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.

3т.	Тема 12. Бесіда		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 13. Бесіда 3.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 14. Бесіда 4.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 15. Бесіда 5.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
Львівський національний університет імені Івана Франка
Філологічний факультет
Кафедра слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького

Затверджено

На засіданні кафедри слов'янської
філології імені професора Іларіона
Свенціцького
філологічного факультету
Львівського національного університету
імені Івана Франка
(протокол № 1 від 31 серпня 2023 р.)

Завідувач кафедри



(доц. Сорока О.Б.)

Силабус
«НАВЧАЛЬНА: ДЖЕРЕЛОЗНАВЧА ПРАКТИКА»,
що викладається в межах
ОПН «СЛОВАЦЬКА МОВА ТА ЛІТЕРАТУРА»,
першого (бакалаврського) рівня вищої освіти
для здобувачів з спеціальності
035 Філологія. Спеціалізація
035.036 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – словацька

Львів 2023 р.

**Силабус «Навчальна: джерелознавча практика»
2023/2024 навчального року**

Назва курсу	«Навчальна: джерелознавча практика»
Адреса викладання курсу	Львівський національний університет ім. Івана Франка м. Львів, вул. Університетська, 1.
Факультет та кафедра, за якою закріплена дисципліна	Філологічний факультет Кафедра слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького
Галузь знань, шифр та назва спеціальності	Галузь знань 03 Гуманітарні науки. Спеціальність 035 Філологія. 035.036 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – словацька
Викладачі курсу	ст. викл. Лазор О.Я. доц. Албул О.А. доц. Васишин М.Б. доц. Хороз Н.С. доц. Хода Л.Д.
Контактна інформація викладачів	oksana.lazor@lnu.edu.ua olha.albul@lnu.edu.ua mariya.vasylyshyn@lnu.edu.ua nataliya.khoroz@lnu.edu.ua lidiya.khoda@lnu.edu.ua кафедра слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького, вул. Університетська, 1, к. 324
Консультації по курсу відбуваються	в день проведення інструктажу (за попередньою домовленістю)
Сторінка курсу	https://philology.lnu.edu.ua/course/dzhereloznavcha-praktyka
Інформація про курс	«Навчальна: джерелознавча практика» полягає в тому, щоби допомогти студентам оволодіти сучасними методами, формами організації праці в галузі їх майбутньої професії; сформувані у них на базі одержаних знань професійних умінь і навичок для прийняття самостійних рішень під час конкретної роботи в реальних умовах; виховати в них потребу систематично оновлювати свої знання, вести наукові дослідження та творчо застосовувати отримані знання в практичній діяльності. Практика студентів передбачає безперервність та послідовність її проведення, органічне поєднання з практичними заняттями, отримання достатнього обсягу компетентностей відповідно до освітньо-професійних програми.
Коротка анотація курсу	«Навчальна: джерелознавча практика» – це нормативна дисципліна для студентів I курсу слов'янської філології освітньо-кваліфікаційного рівня “бакалавр”, що викладається в 2 семестрі в обсязі 4,5 кредитів (за Європейською Кредитно-Трансферною Системою ECTS).
Мета та цілі курсу	Метою джерелознавчої практики є розширення знань студентів-славистів з історії та культури тієї країни, мову якої вони вивчають. Упродовж джерелознавчої практики студенти поглиблюють знання, отримані з курсів “Вступ до слов'янської філології”, “Старослов'янська мова”, “Основна слов'янська мова (словацька)”, а теми підібрані так,

	<p>щоби сформувати у студентів уміння бачити, розуміти, аналізувати та оцінювати факти взаємозв'язків між культурою (в т.ч. мовами і літературою) та історією слов'янських народів на синхронному та діахронному рівнях. Практика покликана також розвинути навички студентів у роботі з інформаційними ресурсами, до яких належать у тому числі фонди окремих бібліотек та музеїв міста Львова.</p> <p>Для досягнення мети практики необхідно вирішити такі завдання:</p> <ul style="list-style-type: none"> • поглибити знання студентів, які вони отримали під час лекційних та практичних занять з курсів “Вступ до слов'янської філології”, “Старослов'янська мова”, “Основна слов'янська мова (словацька)”; • познайомити студентів зі структурою та специфікою роботи окремих бібліотек та музеїв міста Львова, у фондах яких зберігаються матеріали, що пов'язані зі слов'янством загалом та мовою, літературою, історією та культурою Словаччини зокрема і що в подальшому можуть прислужитися студентам для написання контрольних, реферативних, курсових та магістерських робіт; • навчити студентів працювати з інформаційними друкованими, мережевими та локальними ресурсами для пошуку інформації, пов'язаної з мовою, літературою, історією та культурою слов'ян загалом та Словаччини зокрема, а також взаєминам цієї країни з Україною; • навчити студентів основам бібліографічного опису; • навчити студентів оприлюднювати свої доповіді у формі презентації.
<p>Література для вивчення дисципліни</p>	<p style="text-align: center;">Методичне забезпечення</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Лекції з джерелознавства / В. Антонович; ред. М. Ковальський; Українська вільна академія наук в США. Історична секція, Національний ун-т “Острозька академія”. – Острог; Нью-Йорк, 2003. – 382 с. 2. Швецова-Водка Г. М. Документознавство : навч. посіб. – К.: Знання, 2007. — 398 с. <p style="text-align: center;">Рекомендована література</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Бібліотекознавство: Теорія, історія, організація діяльності бібліотек. Підручник. – Х., 1993. – 194 с. 2. Боряк О. О. Україна: етнокультурна мозаїка. – К., Либідь, 2006. – 328 с. 3. Історія західних і південних слов'ян (з давніх часів до ХХ ст.) – Київ: Либідь, 2001. – 628 с. 4. Кріль М. Історія Словаччини. Львів: Видавничий центр ЛНУ імені Івана Франка, 2006. – 264 с. 5. Малець О. Етнічні процеси словаків Закарпаття в 40-х-80-х рр. ХХ ст. // Актуальні проблеми української політології. Ужгород, 2003. Вип. 25. С. 208–212. 6. Юсип-Якимович Ю. Історія Словаччини. Ужгород: Гражда, 2009. – 288 с. 7. Яровий В. І. Історія західних та південних слов'ян у ХХ ст. – Київ, 1996. 8. Veňušková Z. Ľudová kultúra. Kultúrne krásy Slovenska. Bratislava: Veda, 2005. <p style="text-align: center;">Інформаційні ресурси</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Бібліотечно-інформаційний ресурс. 2. Інформаційні ресурси спільного користування. 3. Інформаційні потоки в глобальних комп'ютерних мережах.

Тривалість курсу	3 тижні
Обсяг курсу	135 год. (4,5 ECTS)
Очікувані результати навчання	<p><u>У результаті вивчення навчальної дисципліни студент повинен знати:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • термінологічний апарат славістики; • факти з мови, літератури, історії та культури слов'ян загалом та Словаччини зокрема; • факти словацько-українських взаємин; • інформаційні об'єкти, необхідні для пошуку матеріалу, що його можна використати для написання реферативних, курсових, дипломних робіт та для поглиблення вже сформованих знань у галузі славістики; <p>вміти:</p> <ul style="list-style-type: none"> • працювати з електронними освітніми ресурсами; • застосовувати філологічні знання для розв'язання завдань, пов'язаних з підготовкою до самостійних робіт на славістичну тематику. <p>Загальні компетентності: ЗК 3. Здатність спілкуватися державною мовою як усно, так і письмово. ЗК 4. Здатність бути критичним і самокритичним. ЗК 5. Здатність учитися й оволодівати сучасними знаннями. ЗК 6. Здатність до пошуку, опрацювання та аналізу інформації з різних джерел. ЗК 7. Уміння виявляти, ставити та вирішувати проблеми. ЗК 10. Здатність до абстрактного мислення, аналізу та синтезу. ЗК 11. Здатність застосовувати знання у практичних ситуаціях. ЗК 12. Навички використання інформаційних і комунікаційних технологій. ЗК 13. Здатність проведення досліджень на належному рівні.</p> <p>Фахові компетентності: ФК 7. Здатність до збирання й аналізу, систематизації та інтерпретації мовних, літературних, фольклорних фактів словацької мови, інтерпретації та перекладу тексту.</p> <p>Програмні результати навчання: ПРН 2. Ефективно працювати з інформацією: добирати необхідну інформацію з різних джерел, зокрема з фахової літератури та електронних баз, критично аналізувати й інтерпретувати її, впорядковувати, класифікувати й систематизувати. ПРН 3. Організовувати процес свого навчання й самоосвіти. ПРН 6. Використовувати інформаційні й комунікаційні технології для вирішення складних спеціалізованих задач і проблем професійної діяльності.</p>
Ключові слова	Джерелознавство, книгозбірні, бібліотечний фонд, музеї, історія, культура, фольклор, література, посольства, джерела, пов'язані з львівською славістикою
Формат курсу	1. Найбільші книгозбірні міста Львова: історія та сучасність, фонди; послуги для пошуку та організації інформації та інтерпретації інформаційних потреб; послуги за межами фізичних стін будівель. Музеї міста Львова: Музей історії ЛНУ імені Івана Франка, Археологічний музей ЛНУ імені Івана Франка, Відділ рукописної книги Національного музею у Львові імені Андрея Шептицького.

	2. Основи бібліотечно-бібліографічних знань та формування інформаційної (в т.ч. мережевої) культури. 3. Онлайн-бесіди з працівниками посольств слов'янських країн в Україні та України в інших слов'янських країнах про їх культурно-просвітницьку та культурно-популяризаторську роботу.
Теми	* СХЕМА КУРСУ
Підсумковий контроль, форма	залік у 2-му семестрі, усна доповідь, презентація, звіт
Пререквізити	“Вступ до слов'янської філології”, “Старослов'янська мова”, “Основна слов'янська мова (словацька)”
Навчальні методи та техніки, які будуть використовуватися під час викладання курсу	Екскурсії, онлайн-зустрічі, робота з інтернет-ресурсами, консультації, бесіди
Необхідне обладнання	роздатковий матеріал
Критерії оцінювання (окремо для кожного виду навчальної діяльності)	<p>Підсумковий контроль – диференційований залік, за який максимальна оцінка становить 100 балів:</p> <p>За змістовий модуль 1 студент може отримати 20 балів. За змістовий модуль 2 – 20 балів. За змістовий модуль 3 – 20 балів. Захист практики – 40 балів.</p> <p>На захисті практики керівники враховують оформлення письмової частини звіту (правильність, змістовність, інформативність, відповідність технічним вимогам) та усної частини звіту, що відбудеться у формі презентації письмової доповіді на визначену тему (рівень володіння матеріалом, демонстрація належних знань, відповіді на додаткові запитання).</p>
Питання до заліку.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Найбільші книгозбірні міста Львова: історія та сучасність, фонди; послуги для пошуку та організації інформації та інтерпретації інформаційних потреб; послуги за межами фізичних стін будівель. Музеї міста Львова: Музей історії ЛНУ імені Івана Франка, Археологічний музей ЛНУ імені Івана Франка, Відділ рукописної книги Національного музею у Львові імені Андрея Шептицького. 2. Основи бібліотечно-бібліографічних знань та формування інформаційної (в т.ч. мережевої) культури. 3. Культурно-просвітницька та культурно-популяризаторська робота посольств слов'янських країн в Україні та України в інших слов'янських країнах.
Опитування	анкету-оцінку з метою оцінювання якості курсу буде надано після завершення курсу.

* СХЕМА КУРСУ

Тиж. / дата / /	Назва теми	Форма діяльності	Завдання	Термін виконання
Змістовий модуль 1				

1т.	Тема 1. Інструктаж з охорони праці, техніки безпеки і санітарії. Ознайомлення з наказом про навчальну практику. Ознайомлення з програмою джерелознавчої практики.	Консультація з керівниками практик, самостійна робота		1т.
1т.	Тема 2. Наукова бібліотека Львівського національного університету імені Івана Франка.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
1т.	Тема 3. Відділ реставрації та консервації рідкісних видань Львівської національної наукової бібліотеки України імені Василя Стефаника.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
1т.	Тема 4. Відділ рукописної книги Національного музею у Львові імені Андрея Шептицького.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
1т.	Тема 5. Музей історії ЛНУ імені Івана Франка. Археологічний музей ЛНУ імені Івана Франка.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
Змістовий модуль 2				
2т.	Тема 6. Бібліографічний опис. Міжнародний стандартний бібліографічний опис. Національний стандарт України.			2т.
2т.	Тема 7. Оформлення бібліографічного опису.			2т.
2т.	Тема 8. Форми бібліографічного опису.			2т.
2т.	Тема 9. Ресурси інтернету.			2т.
2т.	Тема 10. Шаблони посилань на джерела.		Список джерел, що стосується теми “Словаки в Україні” (освітня програма “Словацька мова та література”), оформлений згідно з правилами бібліографічного опису.	2т.
Змістовий модуль 3				

3т.	Тема 11. Бесіда 1.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 12. Бесіда		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 13. Бесіда 3.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 14. Бесіда 4.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 15. Бесіда 5.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
Львівський національний університет імені Івана Франка
Філологічний факультет
Кафедра слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького

Затверджено

На засіданні кафедри слов'янської
філології імені професора Іларіона
Свенціцького
філологічного факультету
Львівського національного університету
імені Івана Франка
(протокол № 1 від 31 серпня 2023 р.)

Завідувач кафедри



(доц. Сорока О.Б.)

Силабус
«НАВЧАЛЬНА: ДЖЕРЕЛОЗНАВЧА ПРАКТИКА»,
що викладається в межах
ОПП «СЛОВЕНСЬКА МОВА ТА ЛІТЕРАТУРА»,
першого (бакалаврського) рівня вищої освіти
для здобувачів з спеціальності
035 Філологія. Спеціалізація
035.039 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – словенська;

Львів 2023 р.

**Силабус «Навчальна: джерелознавча практика»
2023/2024 навчального року**

Назва курсу	«Навчальна: джерелознавча практика»
Адреса викладання курсу	Львівський національний університет ім. Івана Франка м. Львів, вул. Університетська, 1.
Факультет та кафедра, за якою закріплена дисципліна	Філологічний факультет Кафедра слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького
Галузь знань, шифр та назва спеціальності	Галузь знань 03 Гуманітарні науки. Спеціальність 035 Філологія. 035.039 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – словенська
Викладачі курсу	ст. викл. Лазор О.Я. доц. Албул О.А. доц. Василюшин М.Б. доц. Хороз Н.С. доц. Хода Л.Д.
Контактна інформація викладачів	oksana.lazor@lnu.edu.ua olha.albul@lnu.edu.ua mariya.vasylyshyn@lnu.edu.ua nataliya.khoroz@lnu.edu.ua lidiya.khoda@lnu.edu.ua кафедра слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького, вул. Університетська, 1, к. 324
Консультації по курсу відбуваються	в день проведення інструктажу (за попередньою домовленістю)
Сторінка курсу	https://philology.lnu.edu.ua/course/dzhereloznavcha-praktyka
Інформація про курс	«Навчальна: джерелознавча практика» полягає в тому, щоби допомогти студентам оволодіти сучасними методами, формами організації праці в галузі їх майбутньої професії; сформувані у них на базі одержаних знань професійних умінь і навичок для прийняття самостійних рішень під час конкретної роботи в реальних умовах; виховати в них потребу систематично оновлювати свої знання, вести наукові дослідження та творчо застосовувати отримані знання в практичній діяльності. Практика студентів передбачає безперервність та послідовність її проведення, органічне поєднання з практичними заняттями, отримання достатнього обсягу компетентностей відповідно до освітньо-професійних програми.
Коротка анотація курсу	«Навчальна: джерелознавча практика» – це нормативна дисципліна для студентів I курсу слов'янської філології освітньо-кваліфікаційного рівня “бакалавр”, що викладається в 2 семестрі в обсязі 4,5 кредитів (за Європейською Кредитно-Трансферною Системою ECTS).
Мета та цілі курсу	Метою джерелознавчої практики є розширення знань студентів-славистів з історії та культури тієї країни, мову якої вони вивчають. Упродовж джерелознавчої практики студенти поглиблюють знання, отримані з курсів “Вступ до слов'янської філології”, “Старослов'янська мова”, “Основна слов'янська мова (словенська)”, а теми підібрані так,

	<p>щоби сформувати у студентів уміння бачити, розуміти, аналізувати та оцінювати факти взаємозв'язків між культурою (в т.ч. мовами і літературою) та історією слов'янських народів на синхронному та діахронному рівнях. Практика покликана також розвинути навички студентів у роботі з інформаційними ресурсами, до яких належать у тому числі фонди окремих бібліотек та музеїв міста Львова.</p> <p>Для досягнення мети практики необхідно вирішити такі завдання:</p> <ul style="list-style-type: none"> • поглибити знання студентів, які вони отримали під час лекційних та практичних занять з курсів “Вступ до слов'янської філології”, “Старослов'янська мова”, “Основна слов'янська мова (словенська)”; • познайомити студентів зі структурою та специфікою роботи окремих бібліотек та музеїв міста Львова, у фондах яких зберігаються матеріали, що пов'язані зі слов'янством загалом та мовою, літературою, історією та культурою Словенії зокрема і що в подальшому можуть прислужитися студентам для написання контрольних, реферативних, курсових та магістерських робіт; • навчити студентів працювати з інформаційними друкованими, мережевими та локальними ресурсами для пошуку інформації, пов'язаної з мовою, літературою, історією та культурою слов'ян загалом та Словенії зокрема, а також взаєминам цієї країни з Україною; • навчити студентів основам бібліографічного опису; • навчити студентів оприлюднювати свої доповіді у формі презентації.
<p>Література для вивчення дисципліни</p>	<p style="text-align: center;">Методичне забезпечення</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Лекції з джерелознавства / В. Антонович; ред. М. Ковальський; Українська вільна академія наук в США. Історична секція, Національний ун-т “Острозька академія”. – Острог; Нью-Йорк, 2003. – 382 с. 2. Швецова-Водка Г. М. Документознавство : навч. посіб. – К.: Знання, 2007. — 398 с. <p style="text-align: center;">Рекомендована література</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Бібліотекознавство: Теорія, історія, організація діяльності бібліотек. Підручник. – Х., 1993. – 194 с. 2. Боряк О. О. Україна: етнокультурна мозаїка. – К., Либідь, 2006. – 328 с. 3. Історія західних і південних слов'ян (з давніх часів до ХХ ст.) – Київ: Либідь, 2001. – 628 с. 4. Яровий В. І. Історія західних та південних слов'ян у ХХ ст. – Київ, 1996. 5. Kultura sčeraaj, danes, jutri. Zb. referatov in razprav. 1. 2013. Режим доступу: https://www.ds-rs.si/sites/default/files/dokumentu/zbornik_kultura.pdf 6. Štih P., Simoniti V., Vodopivec P. Slovenska zgodovina. Режим доступу: https://www.sistory.si <p style="text-align: center;">Інформаційні ресурси</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Бібліотечно-інформаційний ресурс. 2. Інформаційні ресурси спільного користування. 3. Інформаційні потоки в глобальних комп'ютерних мережах.
<p>Тривалість курсу</p>	<p>3 тижні</p>
<p>Обсяг курсу</p>	<p>135 год. (4,5 ECTS)</p>

<p>Очікувані результати навчання</p>	<p><u>У результаті вивчення навчальної дисципліни студент повинен знати:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • термінологічний апарат славістики; • факти з мови, літератури, історії та культури слов'ян загалом та Словенії зокрема; • факти чесько-українських взаємин; • інформаційні об'єкти, необхідні для пошуку матеріалу, що його можна використати для написання реферативних, курсових, дипломних робіт та для поглиблення вже сформованих знань у галузі славістики; <p>вміти:</p> <ul style="list-style-type: none"> • працювати з електронними освітніми ресурсами; • застосовувати філологічні знання для розв'язання завдань, пов'язаних з підготовкою до самостійних робіт на славістичну тематику. <p>Загальні компетентності:</p> <p>ЗК 3. Здатність спілкуватися державною мовою як усно, так і письмово.</p> <p>ЗК 4. Здатність бути критичним і самокритичним.</p> <p>ЗК 5. Здатність учитися й оволодівати сучасними знаннями.</p> <p>ЗК 6. Здатність до пошуку, опрацювання та аналізу інформації з різних джерел.</p> <p>ЗК 7. Уміння виявляти, ставити та вирішувати проблеми.</p> <p>ЗК 10. Здатність до абстрактного мислення, аналізу та синтезу.</p> <p>ЗК 11. Здатність застосовувати знання у практичних ситуаціях.</p> <p>ЗК 12. Навички використання інформаційних і комунікаційних технологій.</p> <p>ЗК 13. Здатність проведення досліджень на належному рівні.</p> <p>Фахові компетентності:</p> <p>ФК 7. Здатність до збирання й аналізу, систематизації та інтерпретації мовних, літературних, фольклорних фактів чеської мови, інтерпретації та перекладу тексту.</p> <p>Програмні результати навчання:</p> <p>ПРН 2. Ефективно працювати з інформацією: добирати необхідну інформацію з різних джерел, зокрема з фахової літератури та електронних баз, критично аналізувати й інтерпретувати її, впорядковувати, класифікувати й систематизувати.</p> <p>ПРН 3. Організувати процес свого навчання й самоосвіти.</p> <p>ПРН 6. Використовувати інформаційні й комунікаційні технології для вирішення складних спеціалізованих задач і проблем професійної діяльності.</p>
<p>Ключові слова</p>	<p>Джерелознавство, книгозбірні, бібліотечний фонд, музеї, історія, культура, фольклор, література, посольства, джерела, пов'язані з львівською славістикою</p>
<p>Формат курсу</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Найбільші книгозбірні міста Львова: історія та сучасність, фонди; послуги для пошуку та організації інформації та інтерпретації інформаційних потреб; послуги за межами фізичних стін будівель. Музеї міста Львова: Музей історії ЛНУ імені Івана Франка, Археологічний музей ЛНУ імені Івана Франка, Відділ рукописної книги Національного музею у Львові імені Андрея Шептицького. 2. Основи бібліотечно-бібліографічних знань та формування інформаційної (в т.ч. мережевої) культури. 3. Онлайн-бесіди з працівниками посольств слов'янських країн в

	Україні та України в інших слов'янських країнах про їх культурно-просвітницьку та культурно-популяризаторську роботу.
Теми	* СХЕМА КУРСУ
Підсумковий контроль, форма	залік у 2-му семестрі, усна доповідь, презентація, звіт
Пререквізити	“Вступ до слов'янської філології”, “Старослов'янська мова”, “Основна слов'янська мова (словенська)”
Навчальні методи та техніки, які будуть використовуватися під час викладання курсу	Екскурсії, онлайн-зустрічі, робота з інтернет-ресурсами, консультації, бесіди
Необхідне обладнання	роздатковий матеріал
Критерії оцінювання (окремо для кожного виду навчальної діяльності)	<p>Підсумковий контроль – диференційований залік, за який максимальна оцінка становить 100 балів:</p> <p>За змістовий модуль 1 студент може отримати 20 балів. За змістовий модуль 2 – 20 балів. За змістовий модуль 3 – 20 балів. Захист практики – 40 балів.</p> <p>На захисті практики керівники враховують оформлення письмової частини звіту (правильність, змістовність, інформативність, відповідність технічним вимогам) та усної частини звіту, що відбудеться у формі презентації письмової доповіді на визначену тему (рівень володіння матеріалом, демонстрація належних знань, відповіді на додаткові запитання).</p>
Питання до заліку.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Найбільші книгозбірні міста Львова: історія та сучасність, фонди; послуги для пошуку та організації інформації та інтерпретації інформаційних потреб; послуги за межами фізичних стін будівель. Музеї міста Львова: Музей історії ЛНУ імені Івана Франка, Археологічний музей ЛНУ імені Івана Франка, Відділ рукописної книги Національного музею у Львові імені Андрея Шептицького. 2. Основи бібліотечно-бібліографічних знань та формування інформаційної (в т.ч. мережевої) культури. 3. Культурно-просвітницька та культурно-популяризаторська робота посольств слов'янських країн в Україні та України в інших слов'янських країнах.
Опитування	анкету-оцінку з метою оцінювання якості курсу буде надано після завершення курсу.

* СХЕМА КУРСУ

Тиж. / дата /	Назва теми	Форма діяльності	Завдання	Термін виконання
Змістовий модуль 1				
1т.	Тема 1. Інструктаж з охорони праці, техніки безпеки і санітарії.	Консультація з керівниками практик,		1т.

	Ознайомлення з наказом про навчальну практику. Ознайомлення з програмою джерелознавчої практики.	самостійна робота		
1т.	Тема 2. Наукова бібліотека Львівського національного університету імені Івана Франка.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
1т.	Тема 3. Відділ реставрації та консервації рідкісних видань Львівської національної наукової бібліотеки України імені Василя Стефаника.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
1т.	Тема 4. Відділ рукописної книги Національного музею у Львові імені Андрея Шептицького.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
1т.	Тема 5. Музей історії ЛНУ імені Івана Франка. Археологічний музей ЛНУ імені Івана Франка.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
Змістовий модуль 2				
2т.	Тема 6. Бібліографічний опис. Міжнародний стандартний бібліографічний опис. Національний стандарт України.			2т.
2т.	Тема 7. Оформлення бібліографічного опису.			2т.
2т.	Тема 8. Форми бібліографічного опису.			2т.
2т.	Тема 9. Ресурси інтернету.			2т.
2т.	Тема 10. Шаблони посилань на джерела.		Список джерел, що стосується теми “Словенсько-українські взаємини ” (освітня програма “Словенська мова та література”), оформлений згідно з правилами бібліографічного опису.	2т.
Змістовий модуль 3				
3т.	Тема 11. Бесіда 1.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.

3т.	Тема 12. Бесіда		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 13. Бесіда 3.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 14. Бесіда 4.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 15. Бесіда 5.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
Львівський національний університет імені Івана Франка
Філологічний факультет
Кафедра слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького

Затверджено

На засіданні кафедри слов'янської
філології імені професора Іларіона
Свенціцького
філологічного факультету
Львівського національного університету
імені Івана Франка
(протокол № 1 від 31 серпня 2023 р.)

Завідувач кафедри



(доц. Сорока О.Б.)

Силабус
«НАВЧАЛЬНА: ДЖЕРЕЛОЗНАВЧА ПРАКТИКА»,
що викладається в межах
ОПП «ЧЕСЬКА МОВА ТА ЛІТЕРАТУРА»,
першого (бакалаврського) рівня вищої освіти
для здобувачів з спеціальності
035 Філологія. Спеціалізація
035.038 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – чеська;

Львів 2023 р.

**Силабус «Навчальна: джерелознавча практика»
2023/2024 навчального року**

Назва курсу	«Навчальна: джерелознавча практика»
Адреса викладання курсу	Львівський національний університет ім. Івана Франка м. Львів, вул. Університетська, 1.
Факультет та кафедра, за якою закріплена дисципліна	Філологічний факультет Кафедра слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького
Галузь знань, шифр та назва спеціальності	Галузь знань 03 Гуманітарні науки. Спеціальність 035 Філологія. 035.038 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – чеська
Викладачі курсу	ст. викл. Лазор О.Я. доц. Албул О.А. доц. Васишин М.Б. доц. Хороз Н.С. доц. Хода Л.Д.
Контактна інформація викладачів	oksana.lazor@lnu.edu.ua olha.albul@lnu.edu.ua mariya.vasylyshyn@lnu.edu.ua nataliya.khoroz@lnu.edu.ua lidiya.khoda@lnu.edu.ua кафедра слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького, вул. Університетська, 1, к. 324
Консультації по курсу відбуваються	в день проведення інструктажу (за попередньою домовленістю)
Сторінка курсу	https://philology.lnu.edu.ua/course/dzhereloznavcha-praktyka
Інформація про курс	«Навчальна: джерелознавча практика» полягає в тому, щоби допомогти студентам оволодіти сучасними методами, формами організації праці в галузі їх майбутньої професії; сформувані у них на базі одержаних знань професійних умінь і навичок для прийняття самостійних рішень під час конкретної роботи в реальних умовах; виховати в них потребу систематично оновлювати свої знання, вести наукові дослідження та творчо застосовувати отримані знання в практичній діяльності. Практика студентів передбачає безперервність та послідовність її проведення, органічне поєднання з практичними заняттями, отримання достатнього обсягу компетентностей відповідно до освітньо-професійних програми.
Коротка анотація курсу	«Навчальна: джерелознавча практика» – це нормативна дисципліна для студентів I курсу слов'янської філології освітньо-кваліфікаційного рівня “бакалавр”, що викладається в 2 семестрі в обсязі 4,5 кредитів (за Європейською Кредитно-Трансферною Системою ECTS).
Мета та цілі курсу	Метою джерелознавчої практики є розширення знань студентів-славистів з історії та культури тієї країни, мову якої вони вивчають. Упродовж джерелознавчої практики студенти поглиблюють знання, отримані з курсів “Вступ до слов'янської філології”, “Старослов'янська мова”, “Основна слов'янська мова (чеська)”, а теми підібрані так, щоби

	<p>сформувати у студентів уміння бачити, розуміти, аналізувати та оцінювати факти взаємозв'язків між культурою (в т.ч. мовами і літературою) та історією слов'янських народів на синхронному та діахронному рівнях. Практика покликана також розвинути навички студентів у роботі з інформаційними ресурсами, до яких належать у тому числі фонди окремих бібліотек та музеїв міста Львова.</p> <p>Для досягнення мети практики необхідно вирішити такі завдання:</p> <ul style="list-style-type: none"> • поглибити знання студентів, які вони отримали під час лекційних та практичних занять з курсів “Вступ до слов'янської філології”, “Старослов'янська мова”, “Основна слов'янська мова (чеська)”; • познайомити студентів зі структурою та специфікою роботи окремих бібліотек та музеїв міста Львова, у фондах яких зберігаються матеріали, що пов'язані зі слов'янством загалом та мовою, літературою, історією та культурою Чехії зокрема і що в подальшому можуть прислужитися студентам для написання контрольних, реферативних, курсових та магістерських робіт; • навчити студентів працювати з інформаційними друкованими, мережевими та локальними ресурсами для пошуку інформації, пов'язаної з мовою, літературою, історією та культурою слов'ян загалом та Чехії зокрема, а також взаєминам цієї країни з Україною; • навчити студентів основам бібліографічного опису; • навчити студентів оприлюднювати свої доповіді у формі презентації.
<p>Література для вивчення дисципліни</p>	<p style="text-align: center;">Методичне забезпечення</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Лекції з джерелознавства / В. Антонович; ред. М. Ковальський; Українська вільна академія наук в США. Історична секція, Національний ун-т “Острозька академія”. – Острог; Нью-Йорк, 2003. – 382 с. 2. Швецова-Водка Г. М. Документознавство : навч. посіб. – К.: Знання, 2007. — 398 с. <p style="text-align: center;">Рекомендована література</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Бібліотекознавство: Теорія, історія, організація діяльності бібліотек. Підручник. – Х., 1993. – 194 с. 2. Боряк О. О. Україна: етнокультурна мозаїка. – К., Либідь, 2006. – 328 с. 3. Історія західних і південних слов'ян (з давніх часів до ХХ ст.) – Київ: Либідь, 2001. – 628 с. 4. Лобур Н., Антоненко О., Гасіл Ї., Гасілова Г., Паламарчук О. Культура чеського народу – традиції та сучасність – Львів : Видавничий центр ЛНУ імені Івана Франка, 2010. – 477 с. 5. Яровий В. І. Історія західних та південних слов'ян у ХХ ст. – Київ, 1996. <p style="text-align: center;">Інформаційні ресурси</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Бібліотечно-інформаційний ресурс. 2. Інформаційні ресурси спільного користування. 3. Інформаційні потоки в глобальних комп'ютерних мережах.
<p>Тривалість курсу</p>	<p>3 тижні</p>
<p>Обсяг курсу</p>	<p>135 год. (4,5 ECTS)</p>
<p>Очікувані результати навчання</p>	<p><u>У результаті вивчення навчальної дисципліни студент повинен знати:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • термінологічний апарат славістики; • факти з мови, літератури, історії та культури слов'ян загалом та Чехії

	<p>зокрема;</p> <ul style="list-style-type: none"> • факти чесько-українських взаємин; • інформаційні об'єкти, необхідні для пошуку матеріалу, що його можна використати для написання реферативних, курсових, дипломних робіт та для поглиблення вже сформованих знань у галузі славістики; <p>вміти:</p> <ul style="list-style-type: none"> • працювати з електронними освітніми ресурсами; • застосовувати філологічні знання для розв'язання завдань, пов'язаних з підготовкою до самостійних робіт на славістичну тематику. <p>Загальні компетентності:</p> <p>ЗК 3. Здатність спілкуватися державною мовою як усно, так і письмово.</p> <p>ЗК 4. Здатність бути критичним і самокритичним.</p> <p>ЗК 5. Здатність учитися й оволодівати сучасними знаннями.</p> <p>ЗК 6. Здатність до пошуку, опрацювання та аналізу інформації з різних джерел.</p> <p>ЗК 7. Уміння виявляти, ставити та вирішувати проблеми.</p> <p>ЗК 10. Здатність до абстрактного мислення, аналізу та синтезу.</p> <p>ЗК 11. Здатність застосовувати знання у практичних ситуаціях.</p> <p>ЗК 12. Навички використання інформаційних і комунікаційних технологій.</p> <p>ЗК 13. Здатність проведення досліджень на належному рівні.</p> <p>Фахові компетентності:</p> <p>ФК 7. Здатність до збирання й аналізу, систематизації та інтерпретації мовних, літературних, фольклорних фактів чеської мови, інтерпретації та перекладу тексту.</p> <p>Програмні результати навчання:</p> <p>ПРН 2. Ефективно працювати з інформацією: добирати необхідну інформацію з різних джерел, зокрема з фахової літератури та електронних баз, критично аналізувати й інтерпретувати її, впорядковувати, класифікувати й систематизувати.</p> <p>ПРН 3. Організовувати процес свого навчання й самоосвіти.</p> <p>ПРН 6. Використовувати інформаційні й комунікаційні технології для вирішення складних спеціалізованих задач і проблем професійної діяльності.</p>
Ключові слова	Джерелознавство, книгозбірні, бібліотечний фонд, музеї, історія, культура, фольклор, література, посольства, джерела, пов'язані з львівською славістикою
Формат курсу	<ol style="list-style-type: none"> 1. Найбільші книгозбірні міста Львова: історія та сучасність, фонди; послуги для пошуку та організації інформації та інтерпретації інформаційних потреб; послуги за межами фізичних стін будівель. Музеї міста Львова: Музей історії ЛНУ імені Івана Франка, Археологічний музей ЛНУ імені Івана Франка, Відділ рукописної книги Національного музею у Львові імені Андрея Шептицького. 2. Основи бібліотечно-бібліографічних знань та формування інформаційної (в т.ч. мережевої) культури. 3. Онлайн-бесіди з працівниками посольств слов'янських країн в Україні та України в інших слов'янських країнах про їх культурно-просвітницьку та культурно-популяризаторську роботу.
Теми	* СХЕМА КУРСУ

Підсумковий контроль, форма	залік у 2-му семестрі, усна доповідь, презентація, звіт
Пререквізити	“Вступ до слов’янської філології”, “Старослов’янська мова”, “Основна слов’янська мова (чеська)”
Навчальні методи та техніки, які будуть використовуватися під час викладання курсу	Екскурсії, онлайн-зустрічі, робота з інтернет-ресурсами, консультації, бесіди
Необхідне обладнання	роздатковий матеріал
Критерії оцінювання (окремо для кожного виду навчальної діяльності)	<p>Підсумковий контроль – диференційований залік, за який максимальна оцінка становить 100 балів:</p> <p>За змістовий модуль 1 студент може отримати 20 балів. За змістовий модуль 2 – 20 балів. За змістовий модуль 3 – 20 балів. Захист практики – 40 балів.</p> <p>На захисті практики керівники враховують оформлення письмової частини звіту (правильність, змістовність, інформативність, відповідність технічним вимогам) та усної частини звіту, що відбудеться у формі презентації письмової доповіді на визначену тему (рівень володіння матеріалом, демонстрація належних знань, відповіді на додаткові запитання).</p>
Питання до заліку.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Найбільші книгозбірні міста Львова: історія та сучасність, фонди; послуги для пошуку та організації інформації та інтерпретації інформаційних потреб; послуги за межами фізичних стін будівель. Музеї міста Львова: Музей історії ЛНУ імені Івана Франка, Археологічний музей ЛНУ імені Івана Франка, Відділ рукописної книги Національного музею у Львові імені Андрея Шептицького. 2. Основи бібліотечно-бібліографічних знань та формування інформаційної (в т.ч. мережевої) культури. 3. Культурно-просвітницька та культурно-популяризаторська робота посольств слов’янських країн в Україні та України в інших слов’янських країнах.
Опитування	анкету-оцінку з метою оцінювання якості курсу буде надано після завершення курсу.

*** СХЕМА КУРСУ**

Тиж. / дата / /	Назва теми	Форма діяльності	Завдання	Термін виконання
Змістовий модуль 1				
1т.	Тема 1. Інструктаж з охорони праці, техніки безпеки і санітарії. Ознайомлення з наказом про навчальну практику. Ознайомлення з	Консультація з керівниками практик, самостійна робота		1т.

	програмою джерелознавчої практики.			
1т.	Тема 2. Наукова бібліотека Львівського національного університету імені Івана Франка.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
1т.	Тема 3. Відділ реставрації та консервації рідкісних видань Львівської національної наукової бібліотеки України імені Василя Стефаника.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
1т.	Тема 4. Відділ рукописної книги Національного музею у Львові імені Андрея Шептицького.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
1т.	Тема 5. Музей історії ЛНУ імені Івана Франка. Археологічний музей ЛНУ імені Івана Франка.	Екскурсії	Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	1т.
Змістовий модуль 2				
2т.	Тема 6. Бібліографічний опис. Міжнародний стандартний бібліографічний опис. Національний стандарт України.			2т.
2т.	Тема 7. Оформлення бібліографічного опису.			2т.
2т.	Тема 8. Форми бібліографічного опису.			2т.
2т.	Тема 9. Ресурси інтернету.			2т.
2т.	Тема 10. Шаблони посилань на джерела.		Список джерел, що стосується теми “Чехи в Україні” (освітня програма “Чеська мова та література”), оформлений згідно з правилами бібліографічного опису.	2т.
Змістовий модуль 3				
3т.	Тема 11. Бесіда 1.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 12. Бесіда		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.

3т.	Тема 13. Бесіда 3.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 14. Бесіда 4.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.
3т.	Тема 15. Бесіда 5.		Поточні записи, що увійдуть у звіт про практику	3т.